

KURZ & KNAPP

Wir lesen vor

Lichtenrade. „Wir lesen vor“ heißt eine Aktion der Stadtbibliothek und des Vereins Lesewelt Berlin, die im August wieder im Bürgerzentrum Chistophorus in der Briesingstraße 6 angeboten wird, und zwar an folgenden Terminen: 3., 10., 17., 24., 26. und 31. August, jeweils von 16 bis 17 Uhr.

Schlager & Grillen

Tempelhof. Eine Sommer Schlager Party mit Barbecue Buffet auf der Historischen Terrasse hat die Amber Suite im Ullsteinhaus am Mariendorfer Damm 1 im Angebot: am Freitag, 5. August, ab 19 Uhr. Preis pro Person: 12 Euro, Anmeldung und Infos unter Telefon 74 07 06 09.

Ferienprogramm

Tempelhof. Vielfältige Ferienangebote hat der Tempelhofer Boseclub in der Bosestraße 6 im Angebot: So steht am Mittwoch, 20. Juli, ab 14 Uhr Modellieren mit Salzteig auf dem Programm. Im August gibt es unter anderem ein Kickerturnier, gesundes Kochen sowie Basteln, Sport und Spiel. Anmelde- und Info-Telefon: 75 51 87 20.

Mit dem Radl da

Lichtenrade. An einer geführten Radtour von Lichtenrade nach Rangsdorf können Interessierte am Sonntag, 17. Juni, teilnehmen. Start ist um 12 Uhr am Lichtenrader Hof in Alt-Lichtenrade 78, die Distanz beträgt 38 Kilometer, unterwegs ist eine Rast vorgesehen. Dauer: zirka vier Stunden. Infos unter Telefon 03 37 08/44 50 40.

Preis für „grüne“ Unternehmer

Bezirk zeichnet verantwortungsbewusste Firmen aus

Tempelhof-Schöneberg. Bezirksbürgermeister Ekkehard Band und die Wirtschaftsberatung haben jetzt in Kooperation mit der Buddy Bear Berlin GmbH zum ersten Mal den „Green Buddy Award“ vergeben. Der Preis ging an drei Unternehmen aus Tempelhof-Schöneberg, für die das Thema Ökologie einen Teil der Firmenphilosophie ausmacht und die sich durch beispielhafte Initiative um eine nachhaltige Entwicklung verdient gemacht haben.

In Anerkennung dieses ökologisch verantwortungsvollen unternehmerischen Handelns und des damit verbundenen Beitrags zum Umwelt- und Klimaschutz ging der Preis in der Kategorie „Produktion“ an die Firma Ruksaldruck GmbH & Co. KG, die mit ihrem Gesamtkonzept für



Die stolzen Preisträger des Green Buddy Award 2011 für Tempelhof-Schöneberg mit ihren Trophäen. Foto: ba

Umweltfreundlichkeit und ökologisches Handeln steht. „Hier wird weit mehr als nur das geforderte gesetzliche Maß umge-

setzt“, so Ekkehard Band in seiner Laudatio. In der Kategorie „Innovation“ gewann die Firma Semperlux AG Lichttechnische

Werke für ihre technologischen Entwicklungen zur energieeffizienten Umrüstung der denkmalgeschützten Gaslaternen. Der Preis in der Kategorie „produktionsnahe Dienstleistungen“ ging ans Mercedes Benz Werk Berlin-Marienfelde für die Modernisierung von Büro- und Produktionsgebäuden. Im Marienfelder Werk der Daimler AG wird vom kommenden Jahr an der neue Hybridmotor produziert. Die Initiative ist ein Vorzeigeprojekt des Gesamt Konzerns.

„Umweltbewusste Strategien einzelner Unternehmerinnen und Unternehmer fördern die Zukunftsfähigkeit des gesamten Wirtschaftsstandortes Tempelhof-Schöneberg“, sagte Bezirksbürgermeister Ekkehard Band abschließend bei der Preisverleihung.

Kick um den Pokal

Bezirksturnier im Volkspark Mariendorf

Tempelhof-Schöneberg. Das erhoffte WM-Sommerturnier im Frauenfußball ist ausgeblieben, bis zum Start der Bundesligasaison ist es auch noch ein paar Tage hin – Fans des Ballsports müssen trotzdem nicht darben. Ihnen bietet sich jetzt sogar ein Live-Spektakel: Vom 22. Juli bis zum 6. August steigt in Tempelhof-Schöneberg das traditionelle Fußballturnier um den Bezirkspokal.

Neu ist in diesem Jahr der Austragungsort: Der Ball rollt auf den Kunstrasenplätzen im Volkspark Mariendorf an der Prühlstraße. In zwei Gruppen haben die Veranstalter des Mariendorfer SV und des TSV Helgoland die Teams aus ganz Tempelhof-Schöneberg aufgeteilt, die Partien finden wie folgt statt – Gruppe A: Lichtenrader BC 25, SV Blau Weiss, BFC Viktoria 89, Germania 88 und der 1.Traber FC.

In der Gruppe B spielen: Stern Marienfelde, Mariendorfer SV 06, FC Internationale, 1.FC Schöneberg und der TSV Helgoland 97. Gekickt wird parallel auf zwei Kunstrasenplätzen. Die Eröffnungsspiele bestreiten am Freitag, 22. Juli, um 18 Uhr in der Gruppe A der LBC 25 gegen SV Blau Weiß und Viktoria 89 gegen Germania 88. Um 19.45 Uhr treffen in der Gruppe B Stern Ma-

rienfelde und der Mariendorfer SV 06 sowie der FC Internationale und der 1.FC Schöneberg aufeinander.

Die weiteren Ansetzungen in der Vorrunde: Sonntag, 24. Juli, Gruppe A 12 Uhr, 1.Traber FC gegen Lichtenrader BC; SV Blau Weiss gegen Viktoria 89. Gruppe B 14.15 Uhr, TSV Helgoland gegen Stern Marienfelde; Mariendorfer SV gegen FC Internationale. Dienstag, 26. Juli, Gruppe A 18 Uhr Germania 88 gegen 1.Traber FC; Viktoria 89 gegen Lichtenrader BC. Gruppe B 19.45 Uhr 1.FC Schöneberg gegen TSV Helgoland; FC Internationale gegen Stern Marienfelde.

Freitag, 29. Juli, Gruppe A 18 Uhr Germania 88 gegen SV Blau Weiß; 1.Traber FC gegen Viktoria 89. Gruppe B 19.45 Uhr 1.FC Schöneberg gegen Mariendorfer SV; TSV Helgoland gegen FC Internationale. Sonntag, 31. Juli Gruppe A 12 Uhr Lichtenrader BC gegen Germania 88; SV Blau Weiß gegen 1.Traber FC; Gruppe B 14.15 Uhr Stern Marienfelde gegen 1.FC Schöneberg; Mariendorfer SV gegen TSV Helgoland. Die Endrunde findet vom 2. August an statt. Pokalverteidiger ist übrigens Oberliga-Aufsteiger Viktoria 89. Für Speiß und Trank ist gesorgt.

Poetisch und ein bisschen abgedreht

Sommerprogramm „Frack-Mente“ in der ufa-Fabrik

Tempelhof. Das international besetzte Ensemble spielt mit Worten ... oder auch mit Objekten, mit Noten, Trommeln, mit der Schwerkraft, mit Komik und Poesie: „Frack-Mente“ heißt das diesjährige Sommerprogramm auf der brandneuen, überdachten Open-Air-Bühne der Tempelhofer ufa-Fabrik. Präsentiert wird das Ganze von Marcus Jeroch & Ensemble.

Mit Spielfreude und Wagemut zelebrieren die Akrobaten, Schauspieler und Musiker zeitgenössische Jonglage, schrägen Humor und Lyrik im Spagat. All das ist ebenso poetisch wie abgedreht und kommt komplett ohne Elefanten aus. Zum Ensemble zählen neben Wortakrobat und Jongleur Marcus Jeroch der



Jongleur Matthias Romir zählt zum Ensemble. Foto: promo

Schlagzeuger, der sich schlicht Schroeder nennt, Bassist Wolfgang Fernow, Pianist Michael Summ, Sängerin Bella Nugent aus Südafrika, Jongleur Matthias Romir, Comedienne Hilary Chaplain aus den USA und Luftakrobatin Erna Sommer.

Das Programm „Frack-Mente“ läuft in der Regie von Stefan Schönfeld und ist noch bis zum 23. Juli mittwochs bis sonnabends um 20 Uhr in der ufa-Fabrik, Viktoriastraße 10-18, zu erleben. Am 23. Juli führt statt Marcus Jeroch der Kabarettist und Dichter Friedhelm Kändler durchs Programm. Karten kosten 19, ermäßigt 15 Euro, zu bestellen unter der Rufnummer 75 50 30. Infos gibt es unter www.ufafabrik.de

MACH DEIN GOLD ZU GELD!

Seriöser Altgold-Ankauf

SOFORT GELD IN BARI!		Juwelier Göz zahlt Ihnen 25%* mehr auf Altgold	Aktion vom 16.7. bis 23.7.11
		* bezieht sich auf den aktuellen Tagespreis	
Juwelier Göz - Tempelhofer Hafen - Einkaufszentrum (-1. Etage) Tempelhofer Damm 227, 12099 Berlin, Telefon 030-72013831			

Berlin-Alexanderplatz.

Ein Forum der Berliner Zeitung

Podiumsdiskussion
Mi, 20. Juli, 18.30 Uhr
Eintritt frei

Rennbahn Hoppegarten – Einblicke und Ausblicke

Im Gespräch mit Gerhard Schöningh

Die traditionsreiche Rennbahn am Stadtrand, die der Eigentümer Gerhard Schöningh seit 2008 mit viel Leidenschaft und persönlichem Engagement am Leben erhält, ist Thema dieser Podiumsdiskussion.

Mit Frage und Antwort wollen wir Ihnen, liebe Leser, die Rennbahn Hoppegarten ein Stück näher bringen.

Dazu laden wir Sie herzlich ein! Der Eintritt ist frei.

Moderation: Markus Lotter, Berliner Zeitung



Veranstaltungssaal im Berliner Verlag, Karl-Liebknecht-Straße 29, 10178 Berlin (direkt am Alexanderplatz)